

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke		Typ *)		Modell	Typenschein Nr.		
Personenwagen	P O N T I A C		L e M a n s		1967	5 6 9 7		
Merkmale "Le Mans" beidseitig auf Hinterkotflügel + auf Kofferdeckel.- "Model 237.." + "TS 5697"								
auf Plakette rechts auf Kotflügelinnenseite		*)		Betriebsstoff	Benzin	Anzahl Zyl. 8		
Hersteller des Fahrgestells PONTIAC Motor Div. of GMC, Detroit (USA) - Importeur GM Suisse SA, Biel								
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen rechts, vorn oben auf Längsträger + auf Plakette								
Motor-Nr. eingeschlagen rechts, vorn oben auf Zylinderblock + auf Plakette								
Motor-Typ YN - V-8, 326 cu.in. (nach Motor-Nr.) (326 auf Vorderkotflügel)								
Lage des Motors vorn Motorbremse								
Zyl.-Inhalt	5'340 cm³	Anhängerbremse				Aussenmasse in mm		
Takte	4	Getriebeart automatisch **)				Länge	5'248	
Kühlung	Wasser	Anzahl Vorwärtsgänge		2	Breite	1'897		
Antrieb auf Hinterräder		Geschw. 1. Gang		Spur V.	1'510	Höhe	1'410	
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang		192	Spur H.	1'499	Radstand	2'921
Anzahl Reifen	4	Differentialsperre automatisch		Wendekreis	12,20	Überhang H.	1'417	
Betriebsbremse hydraulisch, 2-Kreis, V= Scheiben / H= Innenbacken, mit Unterdruck-Unterstützung								
2. Bremse mechanisch, Innenbacken, Kabelzug, auf die Hinterräder								
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung	vorn	hinten	Innenmasse in mm	
leer	915	745	1'660	Dimension	7.75H14	7.75H14	Länge	
Nutzlast				Pneu-Tragk.	1'200	1'200	Breite	
Gesamtgew.					4 Ply		Höhe	
Fabrikgarant.					CUSTOM POWER CUSHION	3 T	Höhe seitenl.	
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.				Anzahl Türen 2 oder 4			Überhang H.	
Lenkung: Lage links - mit hydraul. Unterstützung				Motor-Marke PONTIAC		Brems-PS 253 SAE		
Bohrung		94,4		Hub		95,25		
Steuer-PS		27,21						
Karosserie-Form							Limousine oder Cabriolet	
Zahl der Plätze: Total		5		(vorn 2 Mitte hinten 3)		Stehplätze		
mit Sitzbank vorn = 6		3		3				

§)	Fernlicht	4/ SEALED BEAM T 3 Guide	Fahrleistungsanzeiger	4/ Blinker mit Kontrollampe
	Abblendlicht	2/ die Oberen, asymmetrisch	V= kombiniert mit Standlichter	(weiss)
	Standlichter	2/ separat in Stosstange	H= kombiniert mit Schlusslichter	(rot)
	Nebellampe		Scheibenwischer	2/ elektrisch (2-Stufen) + Waschanl.
	Schlusslicht	4/ komb.mit Stoplichter + Blinker	Warnvorrichtung	1/ elektrisch (2-Klang) = 97 dB
	Rückstrahler	2/ zwischen Schlusslichter	Rückblickspegel	2/ innen Mitte oben + aussen links
	Stoplicht	4/ kombiniert mit Schlusslichter	Geschwindigkeitsmesser	km/h
	Kontrollschildbeleuchtung für normales Schild		Gefährliche Bestandteile	
	Rückfahrlicht	2/ Mitte Rückstrahler		
	Elektr. Anlage	12 Volt		
Lärmmessung	85 dB bei 4'600 U/min			

Bemerkungen und Ausnahmen

*) "7" vor Modellbezeichnung = 1967.

Modelle : 23739 = Sedan, 4-türig
 23717 = Coupé, 2-türig
 23767 = Cabriolet, 2-türig

***) Getriebeart : Getriebeautomat mit Drehmomentwandler und 2-Gang-Planetengeräte;
 mechanische Verriegelung auf Stellung "P".

Auf Wunsch : mechanisch, 4-Gang, vollsynchronisiert.

§) Durch den Importeur abgeändert :

Standlichter : mit Scheinwerfer zusammengeschaltet, Gläser original orange werden durch Weisse ersetzt.

Auspuff : 45° nach abwärts geneigt, 290 mm vor Stosstangenende (Zulässig gemäss Schreiben EJPD vom 10.10.61).

Ort und Datum der Typenprüfung Biel, 15.11.66

Die Typenprüfungskommission

Typenbescheinigung für Personenwagen

1.) Allgemeine Angaben und Gewichtsverhältnisse.

Hersteller des Fahrgestells: Porsche Konstruktion G.m.b.H., Gmünd Marke: PORSCHE
(Kärnten), Oesterreich
Kennwort bzw. Unterscheidungszeichen (Typ): 356 - 2 Treibstoff: Benzin

	total	Vord.'achse	H.'achse
Leergewicht des karrossierten Fahrgestells (einschl. Treibstoff und Reserverad)	690 kg	320 kg	370 kg
Nutzlast	160 kg	— kg	— kg
Zahl der Sitzplätze: 2 (nach M. F. V.)			

2.) Fahrgestell

Zahl der Achsen: 2

Antrieb: auf Hinterräder

Die eingeschlagene Fahrgestellnummer befindet sich: (Plakette) auf Abdeckblech, hinten, unter Motorhaube

Achsenabstand: 2100 mm Spurweite: vorn 1290 mm hinten 1210 mm

äusserer Wendekreisdurchmesser: links 10,1 m rechts 9,3 m Lenkung: links

Reifendimensionen: vorn 5.00×16" 4 Ply hinten 5.00×16" 4 Ply

Anhängevorrichtung (System): — Höhe ab Boden: — mm

Bodenfreiheit: 170 mm

3.) Motor.

Die Motornummer befindet sich: an Support der Lichtmaschine

Hersteller des Motors: Volkswagenwerke Typ: 356 Art: Boxermotor

Zylinderzahl: 4 Zylinderbohrung: 75 mm Kolbenhub: 64 mm Takt: 4

Zylinderinhalt zus.: 1131 cm³ Bremsleistung: 40 PS Steuer-PS (Koeff. 0,4): 5,76

I. Bremse Art: Fussbremse, hydraulisch Wirkend auf 4 Räder
II. Bremse Art: Handbremse, mechanisch Wirkend auf 4 Räder (nur zweite Bedienungs-Vorrichtung)

5.) Elektrische Ausrüstung und Warnvorrichtung.

Scheinwerfer, Marke: Hella Abblendsystem: Duplo
Stand- bzw. Markierlichter: 2, in Scheinwerfer
Schlusslicht: 2 Stopplicht: 2 Nummerbeleuchtung: 1, Mitte
Winker: — System: — Lage: —
Blinker: 4 System: — Lage: vorn und hinten
Warnvorrichtung: 1 elektrisches Horn

6.) Karrosserie (bei serienmässiger Herstellung)

Art (Form): Limousine Hersteller: Porsche
* Ladebrücke-Abmessungen, Innenlänge: — Innenbreite: — Fläche: —
Gesamthöhe des Fahrzeugs (unbelastet): 1270 mm
Gesamtbreite des Fahrzeugs: 1670 mm Gesamtlänge des Fahrzeugs: 3900 mm
* Ueberhang ab Mitte Hinterachse: — mm
Anzahl Türen: 2

Bemerkungen:

Datum und Ort der Prüfung des Types: Zürich, 1. 12. 48.

Das Sekretariat:

* Nur bei Lieferungswagen bis 600 kg Nutzlast

Nachdruck verboten.